



**Helen Go**  
REALTOR, GRI  
英、粵、國語及台語

E-mail: helen@helenngo.com  
web site: www.helenngo.com

**TR 買賣促銷 專業管理**

房產、土地、倉庫、商場、大廈、公寓

1) 湖景豪華共地屋 1600 呎 2 房  
2 廁 近中國城，投資自住首選  
僅售 7 萬 9

2) 英式建築獨立屋，好區交通  
方便，1620 呎 2 房 2.5 廁  
2 車房，連好租客，僅售 11 萬 9

3) 獨立屋 1300 呎 2 房 2.5 廁  
2 車房，連好租客，僅售 9 萬 9

**713-981-6888**



**KELLER WILLIAMS**

**地產經紀人  
Lucy 謝**

**房屋買賣、出租、託管**  
lucy.xie55@yahoo.com  
專業 誠實 細心 耐心

**832-503-5301**  
www.houstonhome95.com



## 糖城福通地產

14905 Southwest Fwy. Sugar Land, TX 77478 **SOUTHWEST**

**買房, 賣房, 置業, 投資, 貸款, 全套服務**

**買全新高屋, 買豪宅, 買豪宅, 誠實可靠, 值得信賴**




1. 福通近曉曉康超市, 大湖邊 Brightwater, 兩層磚屋, 3210 呎, 全地庫, 僅售 31 萬 5 千

2. 曉曉近惠康, 二層磚屋, 約 2500 呎, 高 299 萬 5 千

3. 曉曉近惠康, 新屋, 新地庫, 僅售 329.9 萬

4. 曉曉 Lake Pointe 豪宅, 2013 年新屋, 屋主精心設計, 週一無二的高質, 高享受的過渡豪華屋, 僅售 18 萬九千九

4. 曉曉, TeJellar 社區, 單層平房, 高挑新屋, 2100 呎, 約 2500 呎, 5 臥室加書房, 僅售 10 萬八千

5. 新買買買買買買買買買買, 及休市, Memorial, Bellaire 市, Mo-city, Katy, Sugar land 等市。

**281.207.5088, 281.702.0888**



**Kenny Huang**  
Senior Investment Consultant  
Holds Senior Real Estate License  
(832) 348-7824  
khuang@khuang.com

# 德州華美投資地產

**集廿五年經驗 幫您德州投資 助您鴻圖大展 助您永續基业**

熱心幫僑胞「公司  
企業及家庭」

1. 休士頓匯豐 Super 8 • 49 年 • 年租\$75萬 • 售\$350萬 • 價銀\$100萬 •
2. 布希總統圖書館 • 80 年 • 年租\$70萬 • 售\$350萬 • 價銀\$30萬 •
3. 休士頓市中心匯豐 • 109 年 • 年租\$30萬 • 售\$150萬 • 價銀\$10萬 •
4. 休士頓豪華飯店 Hilton 120 房 • 528M • La Quinta 78 年 • 年租\$250萬 • 售\$10M • Holiday Inn 109 年 • 年租\$30萬 • 售\$15M • Best Western 80 年 • 年租\$160萬 • 售\$6.5M • America's Best 107 房 • 住家 • 年租\$55萬 • 售\$105萬 • 7 房 • 住家 • 年租\$300萬 • 售\$114 房 • 年租\$70萬 • 售\$250萬 •
5. 德州博覽會場 • 連續 99 年 • 年租\$1.1M • 售\$300萬 • 售\$49 年 • 96 年 • 年租\$70萬 • 售\$240萬 • 售\$40 萬 • 售\$150萬 • 售\$70 房 • 售\$175萬 • 售\$40 萬 • 售\$165萬 •
6. 德州州議會大廈 144 房 • 210 萬 • 售\$40 萬 • 售\$130萬 • 售\$130萬 • 售\$425萬 •



## New York Life Insurance Company

人壽保險 長期護理保險  
教育基金 退休計劃 遺產規劃

713-480-9988

(通英、國、粵)

3200 Southwest FWY, #1900, Houston, TX 77027

Email: [clai@ny.newyorklife.com](mailto:clai@ny.newyorklife.com)    [www.connielai.com](http://www.connielai.com)



**黎珈芳 Connie Lai**  
 Agent LUTCF, CLTC

The offering documents (Policies, Contracts) for all New York Life and its subsidiaries' products are available only in English. In the event of a dispute, the provisions shall be construed in favor of the insured.

[illegible]



## 美聯地產

詹慧 (Diane Sum)  
HoustonRealtyd@gmail.com

專精買賣 商業 & 住家 · 新、舊、大、小 · 豪華房子 · 公寓 · 土地

好學區

中國城餐館出售

靠近中國城新屋出售

Sugar Land, Katy Medical Center

Downtown of Houston 優美與豪華住家



電話: (713) 823-2226

投資 · 管理 · 協助投資者長短期投資 · 高效率回報

9896 Bellaire Blvd. #D Houston TX 77036



## 19年豐富房產經驗

住

家

園

地

- ★ 西南區平房 近2000呎, 全磚2003 5+5車庫, 售\$218,000
- ★ 110 & Memory Townhouse 2-2 5+5車庫, 狀況優佳  
現有房客租\$1300 叫價\$138,000
- ★ 中國城附近 Townhouse 2-2 2車庫 叫價\$50,000
- ★ 中國城 Condo (樓下1房) 全磚 售\$32,000
- ★ 西南區 Townhouse 2樓 2-2-2車庫\$69,900
- ★ 28&Hwy.17 購物中心 \$1,200,000
- ★ 西南區, 辦公樓出租 租價優美, \$275,000
- ★ 查封屋 Shop Center 請電81-798-0868

**蕭翠薇**

281-798-0868(手)

281-561-7275

Email: tsuiwuiwui@yahoo.com

預購新屋、舊屋、拍賣屋、辦公大樓公寓屋

# 加南地產

<b>亞美地產 A AREALTY CO.</b> ACCREDITED INTERNATIONAL ORGANIZATION		<b>9720 Town Park Drive, Suite 180 Houston, TX 77036</b> <small>\$5 買賣房地產有特別優惠 \$5 通國粵英語</small>	
<p>以二十年經驗，為您提供完整服務  <small>[HAR Chart Experience Rating 4.5/5 Realtor]</small></p> <p>Sunny Hsu 謝曉芳 3 房 3 廁 3 車庫 雙車道 完成土庫 硬木地板 柚木地板 游泳池 網球場 健身房 豪華大廚房 兩層樓高 雙車庫 314,000          25,000 呎豪宅 2 房 2 廁 2 車庫 中央冷氣 雙車庫 \$250,000          3 房 3 廁 雙車庫 主睡房 + 隔層 Town Home, 104,900</p>		<p>商業地產 每一間都超過擁有十數年以上經驗的專業人士 無論您想買或租住宅投資物業 只須一通電話 即能為您提供最切實的服務和建議</p> <p><b>商場 公寓 倉庫 土地 辦公大樓</b></p> <p>位於 HOUSTON 西區及醫學中心 4+2 連鎖三明治餐館 (WHICHWICH SUPERIOR SANDWICHES) 出售 / 營業額一百七十萬 售 99 萬 9 千 9 百元 新投資移民創業良機 機會難得</p>	
<p><b>Sunny Hsu / 謝曉芳</b> 廣東話、國語、英語、粵語          Sales Associate • sunny.hsu@aarealty.com          832-553-0787 (專線) 713-694-3636 (手機)</p>		<p><b>Gina Li / 李海</b> 廣東話、國語、英語、粵語          Broker/Associate / Loan Officer • ginali87@aol.com          713-591-0988 (專線) 713-694-3636 (手機)</p>	

<p><b>蕭雲祥 投資顧問</b></p> <p>退休計劃、IRA、401K、年金、壽險、資產配置、基金、債券、股票、ETF、財富管理、投資組合、定期定額儲蓄...</p> <p><b>713-988-3888 832-434-7770</b></p>	<p><b>投資座談會</b></p> <p><b>時間:</b> 7月4日 (週六) 上午 10:30-12:00</p> <p><b>地點:</b> 6588 Corporate Dr. #188 Houston, TX 77036</p> <p><b>主題:</b> (1) 如何累積您的財富, 享受退休生活 (2) 2015年下半年投資市場趨勢 (3) 退休計劃的稅務問題</p> <p><b>主講人:</b> (1) 黃振澤 (C P A) (2) 蕭雲祥 (請先預約, 座位有限)</p>
---	--

**百樂公寓**

**BELLAIRE SILK**

**7255**

中國城地王全新裝潢公寓，位於敦煌，陽光和王朝廣場旁，幾分鐘可走路去中國城各個超市，銀行及餐廳！

7255 Corporate Dr. Houston TX 77036 Tel: 713-272-8100

## 美南新聞報

## 生活真需要



請電 **281-498-4310**

11122 Bellaire, Blvd. #7072



## 德州地產

知識·經驗  
服務·信譽保證

**★ Top Producer 三聯經紀 ★**



**Wendy Xu**  
許文

**專精休斯頓西南區**

**住宅·投資及管理**

購物商場 商業土地 公寓商業 承租管理  
新舊買賣 投資 管理 快速 遷徙 遷移 分租  
買賣 租賃 買賣 租賃 買賣 租賃 買賣 租賃  
[wendy21sw@gmail.com](mailto:wendy21sw@gmail.com)

**6918 Corporate Dr. Ste. A5 Houston, TX 77036**

**買賣房屋 豪宅 商業 生意買賣 投資 租賃 管理 協助貸款**

**KW 休斯頓房產經紀人**

**Keller Williams Realty**

**有緣為您服務  
我必全力以赴**

**Donnabkay@gm.com**

我們有專業的裝修公司,信譽好,手藝精湛. 電話: 832-803-8628 John



**Donna 朱碧君**

國語、粵語、寧夏英語

● 多處房產出售 16萬起 投資自住兩相宜

● Houston地區 20個單位公寓 500,000

● 1萬 14尺小型商場 1,200,000

● 大型 Buffet 店急售,因為老闆回國,營業額每月十四萬! 售300,000.00 機會難得



## 佳業地產

Excellent Properties

**糖城:**

- ★ 4房3浴, 湖邊, David Weekly Home, 3000 呎, 售\$258,000, 樓下全新實木寬地板, 全新內外冷暖氣, 油漆, 屋況絕佳
- ★ 4房3.5浴, 後院湖景, 交通便利, 近小學, 樓下木板, 3000 呎, 售\$300,000 萬
- ★ 密羅里市, 3房2.5浴, 樓上遊戲間, 全新油漆, 2550 呎, 售\$153,000, 最佳投資

**直線: (281) 265-1288 手機: (832) 618-2828**

[illegible][illegible]

**歡迎拿別家貸款銀行的估價  
與朱小姐比價!**

利率低 另有免手續費 本人親自接聽電話 回郵件

- Conventional, FHA, VA loans
- 另有不查收入, 不查身份借貸
- 外國護照可貸款
- 專精 H1B, L1, L2, E1, E2 貸款及建築貸款,  
從新貸款拿現金, 不需等六個月

另誠徵 有經驗 Loan Processors 有 Conventional,  
FHA, VA loans 經驗, 會 DU/DO 英文說寫流利

洽詢專線 和 Text:  
**915-691-9072**

Email: [rei@milesfunding.net](mailto:rei@milesfunding.net)  
9999 Bellaire, BLVD #909, Houston, TX 77036



**Rei Ryan 朱小姐**  
20年房屋 / 商業貸款  
**NMLS 244297**

## Drive, Suite 180 Houston, TX 77036

\$5 買房再買車道稅特別優惠 \$5  
 有十餘年以上經驗的專業人士，辦理商業房地產地產投資買賣，只需一通電話，即能為您提供親切有效的售後服務。

通國 粵 英語



**Gina Li / 李梅**  
 Broker/Associate / Loan Officer  
**713-591-0988 (專線)** [www.har.com/arealty](http://www.har.com/arealty)



**Shannon Gao**  
 Sales Associate  
**713-550-6373 (粵線)**

**城中國人生意自營助餐館生意出售**

餐館裝修高雅、寬敞明亮、地理位置佳  
 已有20多年的經驗，橫貫很多客人，  
 生意興隆，穩定，客人川流不息。

有意者請電 713.550.6373，高小姐  
[xiaennn\\_g@yahoo.com](mailto:xiaennn_g@yahoo.com)

# RENE GONZALEZ & ASSOC. P.L.L.C.

## 瑞尼律師事務所

地址: 1705 Lubbock, Houston, TX 77007

### 精辦: 交通罰單

- \* 市警局交通罰單 (包括 CDL 罰單)
- \* 市政府各類罰單 (衛生局, 工商局及其他市府部門罰單)
- \* 刑事案件 (搶劫, 酒駕, 毒品, 暴力)



**Eva 律師**

無需翻譯·不用助理  
高銜律師 (Eva)  
(工商領事·德州註冊律師)

本人親自出庭  
為您爭取最大權益



- 五位資深專業律師
- 二十多年職業經驗
- 二十余萬客戶諮詢

[www.renegonzalezlaw.com](http://www.renegonzalezlaw.com)

電話:

中文 281-895-3066

英文 713-229-8229

EVA AIR | A STAR ALLIANCE MEMBER

ONE SMALL STEP FOR HELLO KITTY,  
ONE GIANT LEAP FOR EVA AIR

休士頓 ↔ 台北  
正式開航

HELLO KITTY 星空機 盛大啟航

航線	航班資訊 班機號碼	航班
休士頓 → 台北	BR51	每週一、三、四、六
台北 → 休士頓	BR52	每週二、三、五、日

休士頓台北往返每週四班，其中去程每週一、四、六，回程每週三、五、日為Hello Kitty星空機，長榮航空保留機型及時間變更之權利。

Find us on:     

WWW.EVAIR.COM

HOUSTON AIRPORT SYSTEM

© 76, 15 SAHRED CO. LTD. APPROX. NO. 511327-048



**CAJ Travel**

## 中美旅遊

TEL: **832-643-3518** Annie Jiang

## 王朝旅遊

**簽證** 中國旅遊、簽證、商務十年多次簽證  
(服務費僅\$30元)

**機票** 各大航空公司機票預訂(UA/AA/CA/BR)  
國際航線 北京、上海、香港、台北、中國、泰國、  
九龍、澳門、東南亞、澳洲、歐洲、美國、  
加拿大 (江南海\$49起)

美加東、美西、黃石公園、加拿大洛磯山脈、  
歐洲、夏威夷、阿拉斯加 (買一送一來返)

**王朝旅遊親自帶隊:**  
**張家界、三峽、十一特別團\$499**  
(含三峽遊輪) 9月-15日

**專辦中國簽證 豪華游輪**

中國暑期特價 **\$49**起 暢遊中國  
 大陸、黃山、平遙、北京、九寨、雲南、張家界等  
**▲美東\$175起、美西\$215起 (買一送一)**  
**▲黃金大橋、美西\$215起 (買一送一)**  
**▲黃石公園、美西\$266起 (買一送一)**  
 全美、LA、MAN、美西、歐洲、中國  
 全加、LA、MAN、美西、歐洲、中國

7001 Corporate Dr.#212(美利華銀行後街) Houston TX 77036  
 Email: CAJtravel@yahoo.com 中泰專業旅遊公司可也

**TEL: 713-981-8868**  
**6918 Corporate Dr. Ste. A-14, Houston, TX 77036**



**平安里旅行社**  
Pally Travel Services, Inc.  
平安里紅旗五星開路

**暑假特價團 (機票+J日本團) \$1350.\*含稅**  
**青島, 成都, 廈門, 廣州, ....特價中**

現招聘有經驗或者熱愛旅遊服務業的全職旅遊代理

**(Tel: 713-952-9898)**

9720 Townpark Dr, Ste 128 Houston, TX 77036  
 E-mail: pallytravel@yahoo.com  
 E-mail: pallytravel@gmail.com

**二十年豐實經驗 德州團組接連觀光服務**

**Trinity Funding, Inc.**

NMLS #301604 [www.trinityfund.com](http://www.trinityfund.com)

**恆信貸款**

- 房屋貸款 • 舊款重貸
- 利息低廉 • 經驗豐富

**Peter Ma**  
 請電: 馬先生

6918 Corporate #A6, Houston, TX 77036  
 Tel: (713) 961-3900 • Fax: (713) 961-9099



# 福連旅行社

## Cousin Travel

# (713) 773-1243

cousintravel\_tour@yahoo.com

9889 Bellaire Blvd 2 ND. Fl Bldg A#121 Houston TX 77036



- 美東 5 - 8 天豪華遊
- 美東 4 - 12 天精華遊
- 黃石公園總線北石北大峽谷 7 天 6 夜 (實二送一)
- 加拿大落磯山 6 天 / 7 天 特選遊 (實二送一)
- 美西 5 天豪華遊 (美西 7 天豪華遊、滿清宮、魁北克、安士頓、尼亞加拉大瀑布) (四人一房)
- 超值雲南風情遊
- 超值貴州江南風情遊

- 佛州奧蘭多迪士尼 4 - 9 天遊 (四人一房)
- 日本東京 6 天遊
- 日本關西福宮 7 日遊
- 日本、蘇州、水鄉、周庄、杭州、上海 8 天
- 歐洲 (英、法、德、意、瑞) 7 - 17 天經典之旅
- 北京、上海、香港、台北等機票酒店套餐
- 歐、美、新洲出發西貢 4 - 7 天遊輪

### 休士頓 世界各大城市特價機票

### 另代訂酒店租車、簽證及 Package Tour.

<b>全旅假期</b>		<b>713-568-8889</b> www.chinatourus.com	Debbie 文妮 / Manager 專線: 281-799-2833 <a href="mailto:debbie@chinatourus.com">debbie@chinatourus.com</a>
7001 Corporate Dr., Suite 210, Houston, TX 77036 美加銀行漢口樓		美國中國旅遊網 (中文) 全球華僑服務網	
黃石公園 (丹佛) 六天 \$266 起	張家界三峽遊船十天 \$299/人 (原\$399) 9/5 - 9/17 (含三峽遊輪)	加拿大美洲七天 拜倫尼亞(太平洋) 聖羅倫斯灣 溫哥華 5566/人 (原\$629)	
黃石七天 羚羊岩·布萊斯峡谷·包德湖 \$286 起	北歐七天 \$730 起	機票、簽證及酒店來回美加稅務及保險 皆可自行選擇日期出發	
美東六天 \$275 起 美加再八天 \$303 起	美西七天 \$318/(再買一) \$215 起	上海, 南京, 蘇州, 杭州, 嘉興, 紹興 兩江游輪 \$699	

<h1>八達旅遊 CASINO 巴士站</h1>					<b>訂座電話 713-777-9988</b>		
<small>所有賭場以上或以上者可以上車，僅持有車票片均須另付</small>							
 <p><b>25 號出口</b></p> <p>送\$5元或\$10 獎券</p>	 <p><b>二家賭場任選一兩小時一班車</b></p>	<p>每週七天天天開車</p> <p>9:00AM, 11:00AM, 1:00PM, 4:00PM, 6:30PM, 8:30PM 11:00pm</p>	 <p><b>44 號出口</b></p>	<p>星期一 ~ 假期日</p> <p>8:30AM, 11:00AM, 6:00PM, 8:00PM, 10:30PM</p> <p>送\$10元或\$12 獎券</p> <p><b>請注意:</b> 新開 11:00AM 班車</p>	 <p><b>27 號出口</b></p>	<p>每週七天</p> <p>9:00AM 8:30PM</p> <p>送\$10元</p> <p><b>請注意:</b> 將開 11:00AM 班車</p>	 <p><b>4 號出口</b></p> <p>送\$5元或\$10 獎券</p>
<p>上車地點: FOODTOWN / PARKWAY CENTER ( 富達廣場 ) 八號公路邊 WalMart 旁邊, 8800 W.Sam Houston Pkwy. Suite141</p>							



**INTERACTIVE  
COLLEGE**  
OF TECHNOLOGY

互動英語學院

歡迎接受  
海外留學生

**本院 (ICT) 是全美認可的學院，經營超過 30 年。**

**教學大樓位置佳，教學環境寬敞，設備先進，師資力強，經驗豐富。**

**ICT 獲得美國政府授權頒發國際學生入學表格 I-20，幫助在 ICT 選修各種課程的學生獲得進入美國的學生簽證。**

GED 課程

提供財務輔助

綜合英語理解能力訓練重點涵蓋：

- 方法，詞彙，口語，聽力，發音，閱讀及寫作等領域。
- 提供日間及夜間教學課程。
- 對合格的國際學生，本學院提供財務輔助。
- 協助低收入人士申請政府補助。

2年制學位課程

短期培訓課程

- 醫療辦公室管理
- 會計
- 行政業務及支持
- 商務信息管理

週一至週五上課時間  
每五週都有新班開課

**Hillcroft 校園** 6200 Hillcroft Ave., Suite 200 Houston, TX 77061

**校園總機：713-771-5336**

**電話：832-367-1124 (蔡) Tam: 832-713-5111 (譚)**







Comcast 手機維修 25 Mbps下載速度 看PPS或網路電視的最佳選擇

套餐一 \$20 99 月費 無限次任打+短訊 無限次國際長途 無限次上網流量 3 month Promotion Iphone 6 Samsung Note 4 月費 \$27.08 x 24 months

套餐二 \$19 99 月費 無限次任打+短訊 無限次國際長途 無限次上網流量 100MB 上網流量 Samsung Smartphone 一台 4G LTE 免費手機

套餐三 \$29 99 月費 無限次任打+短訊 無限次國際長途 無限次上網流量 (500MB 4G) 免費\* 5.0 5.5 plus

套餐四 \$11 99 月費 一年合約 免費手機 任何時間累積分鐘 中文語言, 手寫, 微信, QQ 5寸大屏 Android 智能手機 免費\* \$49\* 數量有限, 欲購從速

套餐五 AT&T 家庭計劃 首兩線 \$65 附加線 \$15 無限次任打+短訊+10GB上網 再退 \$336 手機供款退款 +\$27.08 x 24 months 每月手機供款 Iphone 6 +\$31.25 x 24 months 每月手機供款 Iphone 6 plus

美南電視節目表

55.5 美南電視

劇情簡介: 林多美(趙韓櫻子飾)成長於溫暖富裕的家庭, 她個性純真善良, 與丈夫陳笑飛(蔣毅飾)有著美滿的婚姻。文馨(海陸飾)幼時和哥哥走散後被收養, 養父去世後, 養母楊樹花(苑瓊丹)飾對她從未停止過打罵虐待, 很小就要為生計奔波。文馨與林多美的哥哥林多俊(李泰飾)在國外相識相戀, 回國後文馨嫁進林家, 婚禮上意外發現小姑林多美的丈夫陳笑飛居然是她至今難忘的初戀……

數位電視收視方法 / Digital HD TV 七天二十四小時免費收看 網上同步收看及手機上網收看 網址: www.itvhou.com 廣告洽詢熱線: 281-498-4310 傳真: 281-498-2728 公司地址: 11122 Bellaire Blvd. Houston, TX 77072

類比電視收視方法 / Analog TV 55.5 美南電視 Houston 55.5 55.5 覆蓋全休士頓 44.6 覆蓋全洛杉磯 免費高清晰頻道 免費數位頻道 免費中、英文頻道

走進歷史·策劃將來 由美南報業休士頓新聞日報發行

2016年休士頓黃頁 開始接受預約 9月30日截稿

廣告版位, 自即日起

肯定得大律師 專精車禍 十八輪大卡車·公交车·摩托車·自行車·行人車禍 肯定得 沙伯士律師 KENNETH M. SABATH 肯定得 沙伯士律師 LANKO SHOJI SABATH 肯定得大律師 281-261-8100 肯定得大律師 281-261-8100

休士頓黃頁 2015 奧斯汀·聖安東尼 勝利律師事務所 AARON M. STANLEY 陳德威律師 美國人·中國通·能說流利中文 有經驗的律師團隊 (281) 766-7939 網站: www.Stanley-Lawfirm.com 地址: 11122 Bellaire Blvd., Suite 117, Houston, TX 77036

11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072 E-mail: ad@scdaily.com 黃頁網址: www.AmericanChineseYellowPages.com 新聞日報網址: www.scdaily.com







# Regal 名門金宴

## Grand Opening!

招牌菜  
北京片皮鴨二吃  
廚師現場片皮、二吃新件!

系出名門, 給您饕餮

稻香村集團美國總店  
Regal 名門金宴  
電話: 281-494-8888  
地址: 12350 southwest Freeway, Stafford, TX 77477

位於 galeria mall 二樓的 E-Tao 稻香村的菜品以粵菜小炒和港式點心為主, 招牌菜: 小籠湯包、軟殼蟹炒飯、荷香龍仔大蟹飯等。  
E-Tao 稻香村的小籠湯包被美食雜誌《Houston's Dining Magazine》認為是休斯頓最好吃的中國菜推薦給大家。

稻香村集團美國分店  
E-Tao 稻香村  
電話: 713-965-0888  
地址: 5135 west alabama st, suite 7295, Houston, TX 77056  
(Galleria Mall 二樓, Norstrom 和 Macy's 之間)

貝佳天然藥業  
父親節大酬賓

【骨精華】  
【心三通】  
【益腦靈】

每個療程加送極品靈芝 1 瓶

新產品 繽紛上市

蝦青素  
納豆溶栓  
白藜蘆醇

好產品 效果卓著

伊美寶  
玻尿酸  
明眼素

100 多種產品任您選  
www.1688best.com

### 骨精華

大力消除關節疼痛  
全面防止骨質疏鬆

保證六周見效 100 個成功案列上網查詢

買 6 送 1 (一療程) ● 買 12 送 3 (兩療程)

◆快速修復 修復軟骨, 消除關節疼痛、僵化、響聲、骨刺、五十肩、網球肘  
◆雙效合一 大劑量補充 II 型骨膠質 Kolla2, 又補鈣, 全面防止骨質疏鬆、關節抽痛、骨折  
◆配方科學 珍貴小雞胸軟骨提取, 保證 6 周見效, 兩療程鞏固療效, 無數成功案列

【2015 最新見聞】天津外國語學校校長范純行, 因骨質疏鬆幾度骨折, 她在美國的學生陳先生購骨精華給她服用, 骨折關節癒合, 願意寫石見證骨精華的神奇功效。廣州陳女士 (見電話 13302284XXX) 骨關節疼痛, 用骨精華, 與同學去歐洲旅遊: “最讓我想不到腿這麼好, 原先被當作老弱病殘, 現在沒拉下重活!” 故再次購買 6 療程骨精華奉送親戚。

### 心三通

快速打通血管堵塞  
改善胸悶 / 心絞痛

有效改善頭暈耳鳴  
預防腦中風 / 老年癡呆

益腦靈

心腦健康得安寧 70 個成功案列上網查詢

美國專利 US Patent# 7030102

◆打通血管 消除胸悶、心悸、心慌、心絞痛, 預防心臟梗塞  
◆三降一升 降血壓 / 甘油三酯 / 壞膽固醇, 升好膽固醇  
◆強健心肌 起效快, 作用持久, 安全無副作用, 讓你精力充沛, 大量實名見證

【2015 最新見聞】洛杉磯起芝加哥楊先生 (626-715-37XX), 10 年動脈硬化、高血壓史, 伴有心肌缺血、心悸, 堅持服用心三通, 心悸好了。●上海韓建煌先生被醫院診斷為冠心病 (心絞痛型) 高血壓 (3 級極高危險), 出院後服用心三通, 胸悶胸膈大改善, 飛到紐約看兒子! 【最新見聞】王小姐 (780-966-61XX) 內蒙古老翁腦血管鈣化, 左手麻痺厲害, 早上服用兩粒心三通, 晚上兩粒益腦靈, 頭痛、手麻明顯減輕, 現在像變了個人, 還能去散步。

### 燈蓋素

增加腦血流, 預防腦中風  
滋補腦細胞, 增強記憶力

1 個套裝, 買 5 送 2  
2 個套裝, 買 10 送 5

### 排毒養顏寶

排除便秘, 口臭, 青春痘  
消除毒素, 減肥美容

1 個套裝, 買 6 送 3 (30粒)  
2 個套裝, 買 12 送 6 (30粒)

### 排毒養肝寶

消除口苦, 肝區不適  
清除毒素, 營養肝臟

1 個套裝, 買 6 送 3  
2 個套裝, 買 12 送 6

美國專利產品 U.S. PATENT #5637321 #5529786 #5750144 #5645851

美國專利產品 U.S. PATENT #6500468

美國專利產品 U.S. PATENT #6084080

免費熱線 1-888-902-1688 909-839-2880 傳真 909-967-6779

地址: 3203 Pomona Blvd., Pomona, CA 91768

北美最大中文保健網 WWW.1688BEST.COM

### 極品活性骨膠原

JointEase with UC-II®

消除關節疼痛, 延緩骨質疏鬆, 營養頭髮指甲

送 1 個套裝, 買 6 送 2 (30粒)  
2 個套裝, 買 12 送 5 (30粒)

### 活心素

NotoGinseng®

軟化血管, 淨化血液  
溶解血栓, 營養心肌

送 1 個套裝, 買 5 送 2  
2 個套裝, 買 10 送 5

### 燈蓋素

Lifeflower®

增加腦血流, 預防腦中風  
滋補腦細胞, 增強記憶力

送 1 個套裝, 買 5 送 2  
2 個套裝, 買 10 送 5

### 排毒養顏寶

InnerPure®

排除便秘, 口臭, 青春痘  
消除毒素, 減肥美容

送 1 個套裝, 買 6 送 3 (30粒)  
2 個套裝, 買 12 送 6 (30粒)

### 排毒養肝寶

LiverPure®

消除口苦, 肝區不適  
清除毒素, 營養肝臟

送 1 個套裝, 買 6 送 3  
2 個套裝, 買 12 送 6

免費熱線 1-888-327-5664 北美各大參茸藥房熱賣中  
上海總經銷 www.farlong.com 公司地址 4010 Valley Blvd, #101, Walnut CA 91789

特約經銷商 金荷 713-772-2999 中國出國 713-988-5200  
永盛 713-271-8186 燕窩城參茸 713-776-2888 百利草藥 281-988-8500

發龍藥業 FAR LONG SINCE 1998

# Adolphus Rice

## 靚苗米

經濟, 營養, 美味

US #1 Quality Select Variety Arroz de Grano Largo

LONG GRAIN Enriched RICE

靚苗米

NET WT. 50.0 lbs. - 22.68kg

- 家庭 and 飯店的首選品牌
- 優良品質
- 適用於烹飪炒飯, 白飯, 春捲等任何米製佳餚

可到您喜歡的代理分銷商處購買

(ARI) American Rice, Inc.

聯繫人: Llyn McEuen  
電話: 713-525-9570  
電郵: lmceuen@ebron.com

## 海外中國文物命運: “你們可以擁有, 但必須盡責”

中新網北京 5 月 28 日電 (宋宇) 日前, 美國紐約大都會博物館舉辦了題為“中國: 綻放水月”的展覽。展覽將一批收藏中國北朝石窟用時裝展示的背景牆, 引發中國網友的質疑, “年代久遠的古代壁畫是非常脆弱的, 根本經不起如此折騰”, “我們看到在展廳尤其在壁畫附近使用閃光燈的報道”。博物館相關負責人近日在回應相關質疑時表示, 所有展覽使用的自然光都被過濾掉紫外線, 且壁畫已經用不受自然光影響的礦物顏料處理過, 展覽過程也禁止公眾拍照, 不會傷害文物。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5 月 17 日, 河北省博物館接受了收藏家郭顯的捐贈, 完成了一尊唐代漢白玉佛首與館藏佛身的合璧。這尊佛首郭顯赴日本考察時在一名藏家手中發現的, 經鑑定後他認為佛首與河北省博物館中一座唐代無頭坐佛像的造型材質十分相似。當時他就動了購買的念头, 後來通過香港藝術品商會的幫助, 從日本藏家手中購回。

2014 年 11 月 14 日, 國寶“皿方壺”在湖南長沙展出。這是歷經百年分離重回故土的中國青銅重器“皿方壺”首次面向公眾完整展出。

皿方壺全稱“皿天全方壺”, 商周時期鑄造, 屬酒器中的盛酒器一類, 因器口銘文為“皿天全作父乙尊彝”而得名。器身高 63.6 厘米, 器蓋高 28.9 厘米, 是迄今為止發現體型最大、製作最精美、保存最完好的地方。

1860 年英法聯軍洗劫了萬園之園圓明園。滿載而歸的侵華法軍司令蒙托邦得意洋洋地將部分搶劫來的戰利品敬獻給自負的拿破崙三世和歐仁妮皇后。面對士兵們掠奪來的精美文物, 皇后喜不自勝。這些珍寶首先在杜利勒宮展出 (該王宮在 1871 年的巴黎公社運動中毀於大火)。因為這批文物數量特別大, 歐仁妮皇后又決定闢出一個區域專門用來安置這些珍品。這就是楓丹白露宮中國館的由來。

中國國家文物局副局長宋新潮曾在採訪中表示, “一提到海外的中國文物, 大家第一印象就是被盜被搶而流失。其實, 歷史上很多海外的中國文物是通過正常的貿易渠道、文化交流等方式出境的, 最典型的就是外貿瓷器。”

2015 年 3 月, 一本名為《海外藏中國古代文物精華: 美國國立維多利亞與艾伯特博物館》的新書在北京發佈。該書選錄 195 件套目前藏於美國國立維多利亞與艾伯特博物館的中國文物進行介紹。事實上, 藏於該館的中國文物就有超過 1.8 萬件之多。

已回流的海外文物: 通過捐贈、洽購、拍賣的方式回家

除了藏於海外的中國文物, 還有一部分珍貴文物已經通過各種途徑回流到中國。

就在今年 5



**山水眼鏡 GLACIER OPTICAL**  
★領有澳洲配鏡師執照為道慶主持★專精無線多焦點及高度數散光鏡片★  
**有度數的游泳鏡 或太陽眼鏡 特價 45.00/副**  
接受 Medicaid 免費配鏡  
電話: 713-774-2773  
傳真: 713-774-4009  
地址: 9889 Bellaire Blvd., #252 Houston, TX 77036 (教煌廣場內教煌小樓對面)  
營業時間: 週一至週六 10:30-7:00 (週三休息), 週日 1:00-6:00

**敦煌植牙 · 牙周病專科**  
Dunhuang Periodontics & Dental Implants PA  
最新 E4D 電腦制牙最新科技一次完成  
全副三維 X 光機 全新激光治療儀  
地址: 9889 Bellaire Blvd., #322 Houston, TX 77036 (教煌廣場)  
電話: 713-995-0086  
地址: 3524 Hwy 6 South Sugar Land, TX 77478 (大華超市旁)  
電話: 281-565-0255

**艾瑞牙科 Aria Dental**  
9889 Bellaire Blvd., #330, Houston, TX 77036 (敦煌內二樓)  
郭瑞祥醫師 Rutidang Guo, D.M.D.  
郭艾詩醫師 Estelle Guo, D.D.S.  
全口植牙 根治治療 牙週手術 智齒拔除  
主治項目 各式假牙 牙冠假牙 全瓷貼面  
兒童牙科 隱形矯正 牙齒美白 急症處理  
預約電話: (713) 272-9800

**JANE DENTAL 珍珍牙科**  
小孩和成人牙科, 牙齒整形  
地址: 8427 Stella Link Rd, (近醫學中心) Houston, TX 77025  
Tel: 713-665-0700

**時代牙醫中心**  
薛志剛牙醫博士 Steven Xue, D.D.S.  
設備全新 嚴密消毒 收費合理  
地址: 9889 Bellaire Blvd, Ste 120, Houston, TX 77036 (黃金廣場內)  
電話: 713-773-9971

**中興牙科 FIRST CENTRAL DENTAL**  
常規服務: 洗牙, 補牙, 拔牙, 鑲牙。  
特色服務: 低痛射數碼影像, 無痛麻醉, 微創智齒拔除, 口腔功能重建, 隱形牙科, 精密植牙, 根管治療, 仿真假牙, 鑲牙矯正, 口腔癌普查, 口腔疑難雜症, 口腔頰面及牙周手術。  
地址: 9889 Bellaire Blvd, #103, Houston, TX 77036  
電話: 281-501-0520

**小兒專科**  
宋濱生 醫學博士 Bin S. Sung, M.D., FAAP  
國立台灣大學醫學系畢業  
德州大學小兒專科畢業  
美國小兒專科院士  
Texas Children's Hospital 及 Methodist Health Center, Sugar Land 主治醫師  
精通: 國、粵、台、英語, 接受醫療保險  
門診時間 週一至五 11:00am-7:00pm  
地址: 4610 Sweetwater Blvd, Suite 130, Sugar Land, TX 77479  
電話: 281-565-7337

**牙醫全科 楊臻牙醫博士 Zane Yang DDS & Heidi Tang DDS**  
門診時間: 週一至週五 9AM-6PM  
電話: 713-773-9889  
地址: 6609 W. Sam Houston Pkwy S., Suite 203, Houston, TX 77022

**Vision Source - TruVision Center 寶琳驗光眼鏡公司**  
DR. LIN H. TOU, OPTOMETRIST  
11159 Westheimer @ Wilcrest, Houston, TX 77042  
營業時間: 週一至週五 9:00AM-6:00PM, 週六 9:00AM-5:00PM  
驗光配鏡 隱形眼鏡 品質服務 最新儀器 款式齊全 當天取貨  
華人專線: (713) 978-5959  
Tel: (713) 978-7504

**現代牙齒矯正中心牙齒矯正專科**  
彭莉 矯正牙科博士 Jasmine Peng, D.D.S., M.S.D.  
Specialist in Orthodontics  
診治各類牙齒不齊, 口腔間隙, 唇裂, 顎裂病人  
成人: 各類牙齒不齊, 牙間隙, 牙齒美容  
小孩: 不同年齡, 生長發育期牙齒的矯正, 如: 牙齒擁擠, 下牙包上牙, 牙間隙過大, 小下顎, 牙列不對稱, 牙開裂 (開咬合), 先天缺牙等等。  
不具口腔習慣的矯正: 如: 吐舌頭, 吮手指, 夜間牙, 緊咬牙, 開口呼吸等等。  
通英、國、粵語 713-981-1888  
9889 Bellaire Blvd C#315, Houston, TX 77036 (敦煌廣場內)

**健強牙科 何繼強 牙醫博士 Charles Ho, D.D.S.**  
採用最新磁牙片及漂白技術美容牙齒  
●特設口腔保健優惠計劃!  
專治: 各種牙患, 牙週病, 各式假牙 精治: 美容牙科, 磁牙, 根管治療  
★接受各類保險及信用卡★  
地址: 6918 Corporate Drive Suite B6, Houston, TX 77036  
電話: 713-272-8883

**百利牙科 Bellaire Dental**  
李東方 DDS MS PHD  
地址: 8880 百利大道, Ste F, Houston, TX 77036  
電話: 281-888-5955

**Evergreen 長青兒童牙科專科**  
提供兒童專屬完整牙科服務  
地址: 8131 Briarpark Drive Suite 102 Houston, TX 77042  
電話: 713-244-0100

**全家人的牙醫 孫文燕 牙醫博士 PUNNEE SATITPUNWAYCHA D.D.S. F.A.G.D.**  
服務範圍: 補牙、拔牙、安裝假牙、牙齒美容、牙週病、牙床外科手術、根管治療、最新特殊技術、牙齒漂白、以最新式科學儀器為大眾服務。  
地址: 6901 Corporate Dr., at Bellaire, Suite 202, Houston, TX 77036  
電話: 713-779-9281

**微笑牙科 We Smile Dental**  
拔牙, 補牙, 鑲牙, 植牙, 近二十年牙科臨床經驗  
N2O 笑氣鎮靜結合 STA 電腦麻醉機, 全新的無痛牙科治療體驗  
設備先進, 價格合理, 交通便利, 接受多種牙科保險  
地址: 8516 Bellaire Blvd, Houston, TX 77036  
電話: 832-831-4956

**李俊偉 牙醫學博士 Donald W. Lee, D. D. S.**  
Family Dentist  
門診時間: 週一至週四及週六  
地址: 5909 West Loop South, Suite 450, Bellaire, Texas 77401  
電話: 713-772-7900

**李璐璐牙醫學博士 Lulu Li DDS, MS, FACP**  
Board Certified Prosthodontist  
美國口腔修復學會專科醫師資格認證  
地址: 9968 Bellaire Blvd #170, Houston TX 77036  
電話: 713-774-2100



### 庫爾德武裝奪回土敘邊境小鎮 敘難民返回家園

【本報多倫多訊】敘利亞庫爾德武裝在土敘邊境小鎮 Tal Abyad 奪回該鎮, 敘難民返回家園。據悉, 庫爾德武裝在經過一場激烈的戰鬥後, 成功奪回了該鎮, 並允許難民返回家園。



### 智利球星比達爾酒後釀車禍被拘捕

【本報多倫多訊】智利著名足球球星比達爾 (Alexis Sanchez) 在酒後駕駛一輛跑車時發生車禍, 導致車輛翻側。比達爾目前已被警方拘捕, 並面臨酒後駕駛的指控。



### 雪梨港橋上再建“彩虹橋”

當地時間 2015 年 6 月 17 日, 澳大利亞雪梨, 雪梨港橋上空出現彩虹。這座彩虹橋是由當地居民在橋上懸掛了大量的彩色紙條而形成的。

**陳啟華眼科醫學博士 EDWARD CHAN, M.D.**  
主治: 一切眼疾、手術、雷射激光  
地址: 7737 S.W. FRWY, SUITE #850, Houston, TX 77048  
電話: (713) 271-2271

**群鷹視學眼科中心 Eagle Eye**  
Fellow of Orthokeratology Academy of America  
地址: 2020 Eye Clinic & optical, 4675 HWY 6 S.#B TX.77478  
電話: (281) 277-6100

**唯美視學 Best Vision**  
潘敏娜眼科視學博士 Dr. Rosanna Pun O.D.  
地址: 9889 Bellaire Blvd #313 Houston, TX 77036  
電話: 713-271-6898

**余兆一眼科醫學博士 Bernard C. Yu, M.D.**  
專精: 眼科手術及雷射治療  
地址: 9600 Bellaire 211 室 (王朝商場二樓)  
電話: 713-988-8889

**美南印刷廠 USA Newspaper Printing Co.**  
11122 Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072  
電話: 281-498-4310

## 飛的更有型 巴黎航展各款新機爭奇鬥艷



當地時間 6 月 17 日, 法國, 在第 51 屆巴黎-布爾歇國際航空航太博覽會上, 來自全球各大航空航太企業都展示了自家最先進的軍用及民用飛機, 這些新款飛機也為藍天增添了一抹亮色。

## 韓 MERS 疫情持續蔓延 首爾市長赴學校為學生量體溫



當地時間 2015 年 6 月 17 日, 韓國首爾, 韓國首爾市長朴元淳為小學生量體溫, 預防 MERS 疫情。

**Kelsey-Seybold Clinic**  
Wants to be Your Doctors for Life™  
Meet Dr. Aeneid Chen  
Aeneid Chen, M.D., F.A.C.O.G., OB/GYN  
地址: 1730 Williams Trce, Suite J, Sugar Land, TX 77478  
電話: 281-491-2199

**Alan Chang, M.D., F.A.C.O.G., OB/GYN**  
Mandarin & Cantonese  
Kingwood OB/GYN  
地址: The Woodlands OB/GYN  
電話: 281-491-2199

**Kelsey-Seybold Clinic**  
Your Doctors for Life  
24-Hour Appointment Scheduling: 713-442-0000  
To learn more, visit kelsey-seybold.com



琅琊榜海宴

擦擦汗，吃塊點心，緊張什麼呢？朕還不夠疼你，不夠縱容你的？”

紀王也跟着“嘿嘿”了兩聲，在盤中揀了幾粒絲絳填進嘴里，嚼了兩口，贊道：“是貴妃娘娘的手藝吧？皇兄近來都不肯賜給臣弟了，非要進來才吃得到。”

“好好好，你喜歡，你就包起來帶走。”

貴妃還在朕身邊，朕不愁沒得吃。“梁帝展開滿面微笑，眼底卻又突然一掃高深，道，“叫淮王、豫王進來。”

紀王一愣，忙道：“那臣弟就先……”

“你別忙，吃你的吧。”梁帝臉上的笑意漸漸沉澱，轉換成更為深沉凝重的表情，“你不是說凡皇子都有想法嗎？朕想聽聽他們兩個的想法。”

紀王幾乎喘了一下，忙端起茶杯，悄悄下了下去。

不多時淮王和豫王進來，請安行禮完畢，梁帝也先笑眯眯地，

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

那律皇后輕嘆道：“皇上還沒有回宮，我不能害了她，這些東西，你明日找個時間就送回去。”

“是。”宮女點了點頭，心酸地應聲，她不知道這么處處為他人着想的好皇后為什麼卻落得如此下場。

正當兩人走進北屋，忽然又走進一名宮女，說道：“弘德夫人前來探望娘娘。”

“她？”那律皇后抖擻的身子不禁向後倒退，好在有宮女的攙扶，她才沒有倒地，還不等兩人回過神，只見弘德夫人領着自己的宮女們浩浩蕩蕩地跑進冷宮北屋。

“弘德夫人。”皇后的宮女叩見，卻不見弘德夫人的侍婢見皇后。

“哼，才幾日不在宮中，沒想到就這么不懂規矩。”那律皇后冷聲喝道。

“拜見皇后娘娘。”琉璃笑人嘲笑她欠身，毫無敬意。

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

那律皇后輕嘆道：“皇上還沒有回宮，我不能害了她，這些東西，你明日找個時間就送回去。”

“是。”宮女點了點頭，心酸地應聲，她不知道這么處處為他人着想的好皇后為什麼卻落得如此下場。

正當兩人走進北屋，忽然又走進一名宮女，說道：“弘德夫人前來探望娘娘。”

“她？”那律皇后抖擻的身子不禁向後倒退，好在有宮女的攙扶，她才沒有倒地，還不等兩人回過神，只見弘德夫人領着自己的宮女們浩浩蕩蕩地跑進冷宮北屋。

“弘德夫人。”皇后的宮女叩見，卻不見弘德夫人的侍婢見皇后。

“哼，才幾日不在宮中，沒想到就這么不懂規矩。”那律皇后冷聲喝道。

“拜見皇后娘娘。”琉璃笑人嘲笑她欠身，毫無敬意。

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

那律皇后輕嘆道：“皇上還沒有回宮，我不能害了她，這些東西，你明日找個時間就送回去。”

“是。”宮女點了點頭，心酸地應聲，她不知道這么處處為他人着想的好皇后為什麼卻落得如此下場。

正當兩人走進北屋，忽然又走進一名宮女，說道：“弘德夫人前來探望娘娘。”

“她？”那律皇后抖擻的身子不禁向後倒退，好在有宮女的攙扶，她才沒有倒地，還不等兩人回過神，只見弘德夫人領着自己的宮女們浩浩蕩蕩地跑進冷宮北屋。

“弘德夫人。”皇后的宮女叩見，卻不見弘德夫人的侍婢見皇后。

“哼，才幾日不在宮中，沒想到就這么不懂規矩。”那律皇后冷聲喝道。

“拜見皇后娘娘。”琉璃笑人嘲笑她欠身，毫無敬意。

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

那律皇后輕嘆道：“皇上還沒有回宮，我不能害了她，這些東西，你明日找個時間就送回去。”

“是。”宮女點了點頭，心酸地應聲，她不知道這么處處為他人着想的好皇后為什麼卻落得如此下場。

正當兩人走進北屋，忽然又走進一名宮女，說道：“弘德夫人前來探望娘娘。”

“她？”那律皇后抖擻的身子不禁向後倒退，好在有宮女的攙扶，她才沒有倒地，還不等兩人回過神，只見弘德夫人領着自己的宮女們浩浩蕩蕩地跑進冷宮北屋。

“弘德夫人。”皇后的宮女叩見，卻不見弘德夫人的侍婢見皇后。

“哼，才幾日不在宮中，沒想到就這么不懂規矩。”那律皇后冷聲喝道。

“拜見皇后娘娘。”琉璃笑人嘲笑她欠身，毫無敬意。

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

那律皇后輕嘆道：“皇上還沒有回宮，我不能害了她，這些東西，你明日找個時間就送回去。”

“是。”宮女點了點頭，心酸地應聲，她不知道這么處處為他人着想的好皇后為什麼卻落得如此下場。

正當兩人走進北屋，忽然又走進一名宮女，說道：“弘德夫人前來探望娘娘。”

“她？”那律皇后抖擻的身子不禁向後倒退，好在有宮女的攙扶，她才沒有倒地，還不等兩人回過神，只見弘德夫人領着自己的宮女們浩浩蕩蕩地跑進冷宮北屋。

“弘德夫人。”皇后的宮女叩見，卻不見弘德夫人的侍婢見皇后。

“哼，才幾日不在宮中，沒想到就這么不懂規矩。”那律皇后冷聲喝道。

“拜見皇后娘娘。”琉璃笑人嘲笑她欠身，毫無敬意。

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

那律皇后輕嘆道：“皇上還沒有回宮，我不能害了她，這些東西，你明日找個時間就送回去。”

“是。”宮女點了點頭，心酸地應聲，她不知道這么處處為他人着想的好皇后為什麼卻落得如此下場。

正當兩人走進北屋，忽然又走進一名宮女，說道：“弘德夫人前來探望娘娘。”

“她？”那律皇后抖擻的身子不禁向後倒退，好在有宮女的攙扶，她才沒有倒地，還不等兩人回過神，只見弘德夫人領着自己的宮女們浩浩蕩蕩地跑進冷宮北屋。

“弘德夫人。”皇后的宮女叩見，卻不見弘德夫人的侍婢見皇后。

“哼，才幾日不在宮中，沒想到就這么不懂規矩。”那律皇后冷聲喝道。

“拜見皇后娘娘。”琉璃笑人嘲笑她欠身，毫無敬意。

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

那律皇后輕嘆道：“皇上還沒有回宮，我不能害了她，這些東西，你明日找個時間就送回去。”

“是。”宮女點了點頭，心酸地應聲，她不知道這么處處為他人着想的好皇后為什麼卻落得如此下場。

正當兩人走進北屋，忽然又走進一名宮女，說道：“弘德夫人前來探望娘娘。”

“她？”那律皇后抖擻的身子不禁向後倒退，好在有宮女的攙扶，她才沒有倒地，還不等兩人回過神，只見弘德夫人領着自己的宮女們浩浩蕩蕩地跑進冷宮北屋。

“弘德夫人。”皇后的宮女叩見，卻不見弘德夫人的侍婢見皇后。

“哼，才幾日不在宮中，沒想到就這么不懂規矩。”那律皇后冷聲喝道。

“拜見皇后娘娘。”琉璃笑人嘲笑她欠身，毫無敬意。

“是。”琉璃冷冷地應聲，然後側身走出門。

北園  
樹梢凋零，殘花紛飛，陰風息息，冷氣侵肌。莫落背影微側一顫，回首但見蒼白容顏，乍看彷彿鬼物，甚是怖人。

“娘娘，董夫人已經走遠，我們回屋吧。”宮女輕聲勸道。

“咳咳咳……”那律皇后松開宮女的攙扶，說道：“董夫人送來的東西，不能動。”

“為何？”宮女不解地問。

## 獨步天下

“爺！”門外響起奴才謙卑的話語，車轎已經備妥。”烏塔娜趁機拍了拍濟爾哈朗的胸口，稍加安撫，語笑嫣然：“走吧，可別錯過了吉時。”我送他們夫妻二人出門，濟爾哈朗等烏塔娜坐進轎子後才翻身上馬，帶着隨行的侍衛慢慢騰騰的往多爾袞府邸方向去了。

我有些迷惘，事情發展到了這一步，不知道接下來該怎么走，我和皇太極之間的交集點，到底要如何去寻找？

多爾袞娶哲哲的妹妹……希望那只是一場巧合，希望在沒有見到皇太極之前都不要再碰到他，否則以我的立場真的很難圓這個謊。

若是再次落在他手里，我能肯定我會死得很難看！

第十六章(2)

舒爾哈齊死的時候，濟爾哈朗才十二歲，因為年幼所以自小收在宮里由努爾哈齊赤代為撫養。他和阿敏不同，阿敏對父親的死或多或少總帶着一種仇恨心理，那是在舒爾哈齊叛走黑拉木時，努爾哈齊借此殺死阿敏的兄弟阿爾圖阿和扎薩克圖時便深埋下的種子，永遠無法消除乾淨。

濟爾哈朗與皇太極的感情甚好，自打皇太極登上汗位後，便一力提拔這位堂弟，如今濟爾哈朗在朝中不只是總藍旗旗主，還兼管着六部之中的刑部。

“阿步！出來比刀吧！”窗外傳來一聲脆亮的呼聲，隨即門口厚厚的棉簾掀開一道縫，巴爾堪的小腦袋擠了進來，小鼻子凍得紅紅的，“哥哥他們讀完書回來了，你昨天答應我跟我們比刀的！”我回頭瞄了眼烏塔娜，她正躺在軟榻上，面帶微笑的瞧着巴爾堪，”阿步，你陪他去吧，我這里有哈雅在不礙事。”那好。”我將手里的針線收好，

“一會兒爺回來，我再過來伺候。”隨手擲乾淨衣料上沾着的線頭子，正要出門，烏塔娜在我身後幽幽嘆了口氣，”阿步，你明明不象是個頭人，我和爺也從不待你像個丫頭，為何你總是要把自己當成丫頭呢？”我呵呵一笑，正要回答，門口的巴爾堪一個箭步跨進門，抱住我的胳膊便使勁往外拽：“快些！快些！哥哥他們若是等得不耐煩了，就不和我玩啦！”不由分說的便將我拖出門去。

我跟蹤踉蹌的跟着他跑，別看他小，小腿挺跑，跑起來倒是挺快。到得院中，銀樹梨花，積雪皚皚，刺眼的白色，冰天雪地里筆挺的站着三個穿着鮮艷，氣質高貴的男孩子。從高到矮一溜排開，正神情專注的彎弓瞄靶。

“給三位阿哥請安！”我漫不經心的福身行禮。

他們三個男孩兒，按年序排名為大哥哥爾爾敦、二阿哥濟度、三阿哥勒度，巴爾堪是他們四兄弟當中最小的，只有六歲。

挑肥揀瘦

小孩子有時候有着很奇怪的心理，陸希睿的話微微打擊到秦子運，相當不屑的開口：“什么空間戰上，我可不要看，你看過賽爾號最後一隻么？”

“當然了，我好久之前就看了，結局是奧德曼變成南瓜醬後復活了。”

“哈哈，怎么可能。”秦子運把盤片拿出來給陸希睿看，“你肯定沒看最後一部，最後是奧德曼被巨龍抓走了！”

“不可能！”陸希睿相當肯定的開口，結局就是變成南瓜醬後復活了……”

然後就是引發了後續的爭吵！！！

偏心的珠瑪舉着小旗子：小睿當加油哦！

第四十九章

秦子喬真沒想到陸景曜對星座還有研究，因為她不知道陸景曜上次被白夭夭損了之後，就讓秘書給他找一本關於星座的書研究研究。

利用簡直就是傻子。

陸老爺當然不傻，所以才會這么快就點頭同意了這件事。現在就等容瓊親自過來商談此事了。

一提到容瓊，張展瑜很自然的瞄了寧汐一眼，見寧汐神色平靜，心里稍安，卻又忍不住說道：“那位容少爺真是難得一見的美景啊，我去年雖然是遠遠的見過兩次，可一直印象很深刻。”那樣的風姿，實在令人過目難忘。

寧汐嗤笑一聲：“那是你沒聽他說話。人長的倒是不错，可一張嘴，能把死人都氣活了。”好在她也不賴，時不時又把那個容少爺氣的暗啞中吐血。嘿嘿不過，被張展瑜這麼一提，寧汐倒是又想起一個令人頭痛的問題來。

如果陸家真的打算和容瓊合夥在京城開酒樓，不知誰佔的股份更多些。千萬別是容瓊才好，不然，到時候得伺候他這毒舌又刻薄的東家，可真夠受的！

容瓊子幾乎都兩天下來找過寧汐有方了。左一個右一個都是同樣的請求，寧汐有方推脫不得，頭都大了。

到了背地里，寧有方忍不住發起了牢騷：“也不知道東家是什么意思，到底能帶多少廚子過去。現在一個個都來找我，要是去不成，我可就落埋怨了。”

寧汐笑着安撫道：“爹，你也別想的太多了。這事又不是你能做主的。到時候能替說話的，就幫着說幾句。如果你和你關係不太好的，你也別做那個老好人了。省的到時候跟着去京城之後，整天給你添堵。”

## 報告稱美國公共債務未來25年將繼續膨脹

（綜合報道）美國債務問題世所矚目，最新報告顯示，這個問題仍沒有盡頭。美國媒體援引美國國會預算辦公室(CBO)的報告稱，盡管在低利率環境下，債務增長的速度將有所放緩，但是預計到2040年，美國公共債務占GDP的比例將達到103%，大大高於今年的74%。

國會預算辦公室的長期預算展望報告指出，美國公共債務占GDP的比例已經異乎尋常地高，接下來這一數字的持續增長將對經濟的發展十分不利。報告還警告說，預計按照目前的法規，到2040年美國預算赤字將從相當於GDP的2.7%上升到5.9%。

這份報告的結論是國會預算辦公室採用了動態評分標準得到的，也就是考慮到諸如減稅這樣的經濟政策對經濟的影響後編制而成的。報告試圖發現稅收和開支政策的變化對公共債務的影響究竟是改善還是惡化。

在報告裡，國會預算辦公室微幅下調了聯邦債務增長預期，並連續第二年下調長期利率預期。根據該機構的預期，2039年名義國內生產總值將比去年預期的下降約3%，去年該辦公室將該增長預期下調了4%。為了反映金融市場認為利率將在更長時間

## 美聯儲政策聲明：經濟活動適度擴張

（綜合報道）北京時間6月18日凌晨消息，在為期兩天的政策制定會議閉幕以後，美國聯邦公開市場委員會(FOMC)周三公布了貨幣政策聲明。

在此次會議上，FOMC決定將基準利率維持不變，符合市場廣泛預期；同時指出繼第一季度中幾無變動以後，經濟活動一直都在適度擴張。FOMC預計，當其看到就業市場進一步改善並有理由相信通脹將朝著中期中重返2%目標的方向運動時，調高聯邦基金利率的目標區間將是合適的。

FOMC正依據其法定使命來尋求培育最大程度上的就業和物價穩定性。FOMC預計，通過合適的政策融通性措施，經濟活動將以適度的步伐擴張，就業市場指標將朝著FOMC判定為符合其雙重使命的方向發展。FOMC繼續認為，經濟活動和就業市場前景所面臨的風險已近乎達到平衡。預計近期通脹仍將保持在最近以來的較低水平，但FOMC預計，隨著就業市

場進一步改善以及能源價格和進口產品價格下跌的暫時性影響消散，通脹率將逐步朝著2%的方向上升。FOMC將繼續密切關注通脹的形勢發展。

大就業和保持2%通脹率的方向的繼續進展，FOMC今天重申此前的觀點，即目前聯邦基金利率的0到0.25%目標區間仍是合適的。為了判定需在多長時間裡保持這一目標區間，FOMC將對有關其最大就業和2%通脹目標的進展——包括已實現進展和預計將有的進展——進行評估。這種評估將把一系列廣泛的信息考慮在內，包括有關就業市場狀況的指標、通脹壓力和通脹預期指標、以及有關金融和國際發展的讀數等。

FOMC預計，當其看到就業市場進一步改善並有理由相信通脹將朝著中期中重返2%目標的方向運動時，調高聯邦基金利率的目標區間將是合適的。

FOMC將維持現有的政策，將來自於所持機構債和機構抵押貸款支持債券的本息付款再投資到機構抵押貸款支持債券中去，以及在國

## 綜合經濟

## 中澳自貿協定帶來什麼福利：旅游可說走就走

（綜合報道）據新華社電 中國國家主席習近平同澳大利亞總理阿博特17日就中澳兩國正式簽署《中華人民共和國政府和澳大利亞政府自由貿易協定》互致賀電。同日，中國商務部部長高虎城代表中國政府在香港與澳大利亞總理阿博特共同簽署了中澳自貿協定。中澳自貿協定在內容上涵蓋貨物、服務、投資等十幾個領域，實現了“全面、高質量和利益平衡”的目標，是我國與其他國家迄今已商簽的貿易投資自由化整體水平最高的自貿協定之一。

在貨物領域，雙方各有出口貿易額85.4%的產品將在協定生效時立即實現零關稅。減稅過渡期後，澳大利亞最終將實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將達到100%；中國實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將分別達到96.8%和97%。這大大超過一般自貿協定中90%的降稅水平。

澳方在假日工作機制等方面作出專門安排

在服務領域，澳方承諾自協定生效時對中方以負面清單方式開放服務部門，成為世界上首個對我國以負面清單方式作出服務貿易承諾的國家。

中澳自貿協定在內容上涵蓋貨物、服務、投資等十幾個領域，是我國與其他國家迄今已商簽的貿易投資自由化整體水平最高的自貿協定之一。

協定生效時，中澳85%產品立即零關稅

中澳自貿協定談判於2005年4月啟動，歷時十年，經過雙方共同努力，國家主席習近平2014年11月對澳大利亞進行國事訪問期間，與澳大利亞總理阿博特共同簽署並宣布實質性結束談判。此次協定正式簽署，為兩國分別履行各自國內批准程序、協定盡快生效奠定了基礎。

中澳自貿協定在內容上涵蓋貨物、服務、投資等十幾個領域，實現了“全面、高質量和利益平衡”的目標，是我國與其他國家迄今已商簽的貿易投資自由化整體水平最高的自貿協定之一。

在貨物領域，雙方各有出口貿易額85.4%的產品將在協定生效時立即實現零關稅。減稅過渡期後，澳大利亞最終將實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將達到100%；中國實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將分別達到96.8%和97%。這大大超過一般自貿協定中90%的降稅水平。

澳方在假日工作機制等方面作出專門安排

在服務領域，澳方承諾自協定生效時對中方以負面清單方式開放服務部門，成為世界上首個對我國以負面清單方式作出服務貿易承諾的國家。

中澳自貿協定在內容上涵蓋貨物、服務、投資等十幾個領域，是我國與其他國家迄今已商簽的貿易投資自由化整體水平最高的自貿協定之一。

協定生效時，中澳85%產品立即零關稅

中澳自貿協定談判於2005年4月啟動，歷時十年，經過雙方共同努力，國家主席習近平2014年11月對澳大利亞進行國事訪問期間，與澳大利亞總理阿博特共同簽署並宣布實質性結束談判。此次協定正式簽署，為兩國分別履行各自國內批准程序、協定盡快生效奠定了基礎。

中澳自貿協定在內容上涵蓋貨物、服務、投資等十幾個領域，實現了“全面、高質量和利益平衡”的目標，是我國與其他國家迄今已商簽的貿易投資自由化整體水平最高的自貿協定之一。

在貨物領域，雙方各有出口貿易額85.4%的產品將在協定生效時立即實現零關稅。減稅過渡期後，澳大利亞最終將實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將達到100%；中國實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將分別達到96.8%和97%。這大大超過一般自貿協定中90%的降稅水平。

澳方在假日工作機制等方面作出專門安排

在服務領域，澳方承諾自協定生效時對中方以負面清單方式開放服務部門，成為世界上首個對我國以負面清單方式作出服務貿易承諾的國家。

中澳自貿協定在內容上涵蓋貨物、服務、投資等十幾個領域，實現了“全面、高質量和利益平衡”的目標，是我國與其他國家迄今已商簽的貿易投資自由化整體水平最高的自貿協定之一。

協定生效時，中澳85%產品立即零關稅

中澳自貿協定談判於2005年4月啟動，歷時十年，經過雙方共同努力，國家主席習近平2014年11月對澳大利亞進行國事訪問期間，與澳大利亞總理阿博特共同簽署並宣布實質性結束談判。此次協定正式簽署，為兩國分別履行各自國內批准程序、協定盡快生效奠定了基礎。

中澳自貿協定在內容上涵蓋貨物、服務、投資等十幾個領域，實現了“全面、高質量和利益平衡”的目標，是我國與其他國家迄今已商簽的貿易投資自由化整體水平最高的自貿協定之一。

在貨物領域，雙方各有出口貿易額85.4%的產品將在協定生效時立即實現零關稅。減稅過渡期後，澳大利亞最終將實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將達到100%；中國實現零關稅的稅目占比和貿易額占比將分別達到96.8%和97%。這大大超過一般自貿協定中90%的降稅水平。

澳方在假日工作機制等方面作出專門安排

在服務領域，澳方承諾自協定生效時對中方以負面清單方式開放服務部門，成為世界上首個對我國以負面清單方式作出服務貿易承諾的國家。

## 報告稱美國公共債務未來25年將繼續



## All Board Certified by ABFP

▲美國家庭全科醫學會醫學執照、特考文憑

▲Texas Tech University 住院醫師

▲Memorial Hermann Hospital 主治醫師

▲美國醫藥科學院及藥學研究所博士學位

▲美國家庭全科醫學會專科醫師、特考文憑

▲Memorial Hermann Hospital 主治醫師

▲Texas Tech University 住院醫師

▲十餘年臨床痛經經驗

**主治**

內科、兒科、皮膚性病科、婦科

急診、外傷、全身健康檢查

婦科體檢、外小手術、預防接種

電話：713-995-8886

傳真：713-270-9358

**接受各種醫療保險, Medicare, Medicaid**

[www.gotomycinic.com/welcomefamilymedicine](http://www.gotomycinic.com/welcomefamilymedicine)

**門診時間**

周一至周五: 8:30am-5:00pm  
 周六: 8:30am-4:00pm  
 周日: Closed

**隨到隨診**

地址: 9160 Bellaire Blvd, Suite E (惠康超市東側警察局隔鄰) Houston, TX 77036